

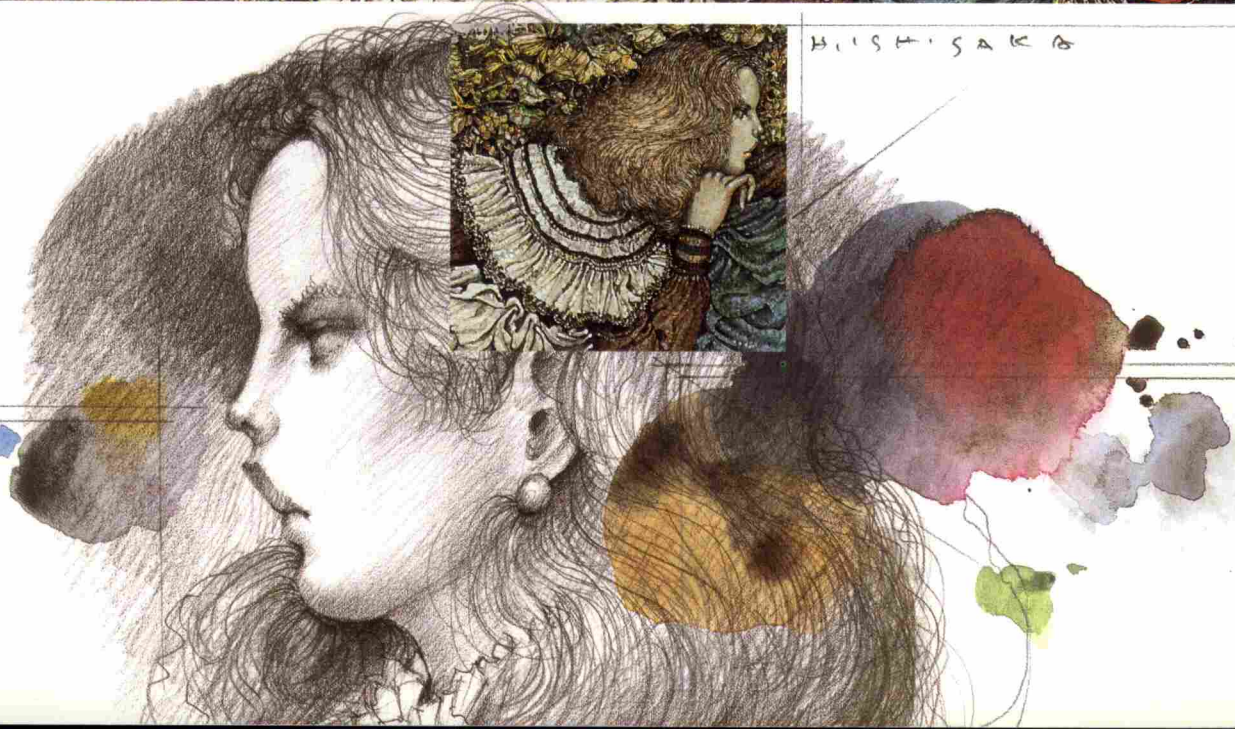
VOL.502 小さく光る月刊神戸っ子

2003年3月20日発行 毎月1回20日発行 第42巻 第3号
通巻502号 昭和40年1月20日 第三種郵便物許可

KOBECCO 2003 4



H I S T O R Y



KOBE 65th TOKYO
Anniversary 20th



PEARL COMMUNICATION



kinoshita
pearl

パールサロン神戸

神戸市中央区山本通1-7-7(北野坂)

TEL.078-221-3170

FAX.078-221-9427



菜の花さぎなみに

JEWELRY **タジマ**

神戸市元町2丁目TEL.078 (331)5761

Dear Princess
ショッピングリスト
(京阪神地区)

三宮店
TEL:078-391-3918

元町店
TEL:078-322-0761

さんちかタウン店
TEL:078-331-1331

大丸梅田店
TEL:06-6343-4140

阪急三番街店
TEL:06-6372-1611

エスト-1店
TEL:06-6372-3357

心斎橋OPA店
TEL:06-6282-8036

なんばCITY店
TEL:06-6644-2899

ラ・セレナ店
TEL:06-6625-2453

四条河原町阪急店
TEL:075-211-6222



モデル/山形満宜子
ロケ地/ハーバーランド煉瓦倉庫

ジャケット	¥15,800
マルチボーダーニット	¥8,500
パンツ	¥12,800

 **ISM GROUP**
神戸市中央区布引町1-1-10
☎(078) 222-3641 (代)
<http://www.ismgroup.co.jp>

Dear Princess

ATENZA SPORTS
2002グッドデザイン賞

2003 JNC カーオブザ イヤー受賞
MAZDA アテンザ



セダン 23E FF



ワゴン 23S FF



mazda

神戸マツダ

神戸市兵庫区東柳原町3-10

TEL.078-671-5011 <http://www.mazda-hgr.co.jp>



ボディタイプ	エンジン	変速機	グレード	車両本体価格
スポーツ	直4 2000DOHC	EC-AT	20F	2,000,000円
	直4 2300DOHC	アクティブマチック	23C	2,100,000円
			23S	2,300,000円
セダン	直4 2000DOHC	EC-AT	20F	1,800,000円
			20C	2,000,000円
	直4 2300DOHC	アクティブマチック	23E	2,100,000円
			23E ラグジュアリーパッケージ	2,380,000円
スポーツワゴン	直4 2000DOHC	EC-AT	20F	2,000,000円
			23C	2,100,000円
	直4 2300DOHC	アクティブマチック	23S	2,300,000円

駆動方式は全てFF
スポーツワゴンは4WDもあります

MIKAGE CLASSICO.

To those who ask new life for the first stage.
Although it is an apartment, it is 26 ultimate residence which reached to an extreme of the essence as a house.

この絶佳は、貴方の人生に相応しい。



絶佳の眺望が彩る、御影・住吉山手。阪急御影駅徒歩9分の正統。 『御影 CLASSICO』。究極の全26邸誕生。

CLASSICO (クラシコ)とは、イタリア語で「伝統的な」という意味と同時に、「最高水準の」「高雅な」という意味を持ちます。
御影・住吉山手を舞台に、此の地に住まう喜びをイタリアの住哲学とともに結実した新概念の集邸。『御影CLASSICO』26邸ここに。

「CLASSICO」という名に相応しく、次の新しい人生に高雅なるステージを求める貴方へ。

土地柄に、造形に、そして住空間に。御影の永住を極め抜いたスタイルがいま昇華する。



これが御影の真髄。全邸100m²超×イタリアの住哲学。

絶佳の眺望を存分に愉しむ。悠々たる広さのモデルルームプラン。



141-DTYPE

[3LDK]

□住居専有面積(トランクルーム面積含む)

141.84m² (42.90坪)

●バルコニー面積 / 15.86m² (4.79坪)

●7ループ面積 / 11.48m² (3.47坪)



MODELROOM TYPE

■販売価格(税込)
 108.77m²・5,980万円～141.84m²・9,680万円

Q物件概要 ■名称/御影CLASSICO ■所在地/神戸市東灘区住吉山手5丁目1871-28他 ■交通/阪急神戸線「御影」駅下車徒歩9分 ■地権/地区/第一種住居専用 ■地目/宅地、山林 ■建築年/40% ■敷地面積/4,506.50m² ■建築面積/1,672.38m² ■建築床面積/4,905.89m² ■構造/鉄筋コンクリート造地上3階建、地下1階建 ■販売戸数/住戸26戸 ■販売戸数/住戸17戸 ■車庫あり、2LDK・3LDK・DEN ■販売予定価格(税込)/5,980万円(1戸)～9,680万円(1戸) ■住居専有面積(トランクルーム面積含む)/104.39m²(1戸)～141.84m²(1戸) ■バルコニー面積/15.86m²(1戸)～25.45m²(1戸) ■7ループ面積/8.26m²(1戸)～11.48m²(1戸) ■管理費(月額)/21,400円(1戸)～29,080円(1戸) ■修繕積立金/4,180円(1戸)～5,070円(1戸) ■修繕積立一金庫(引渡し一括)/448,000円(1戸) ■専任車庫/総額15台・14台(うち1台は空室) ■専任車庫面積(月額)/15,000円～18,000円 ■自転車庫/平置26台 ■管理形態/入居後、管理組合と管理会社との間で管理委託契約を締結いただきます。 ■管理会社/株式会社KBS/ラック分譲地の権利形態/敷地・建物権利形態による敷地利用(所有権)の区分、建物区分所有権 ■建築確認番号/東S14-02-0006(1) ■完成(仮)日付/竣工工程/平成15年6月 ■販売工程/平成15年4月 ■管理会社/兼北 ■販売先提携/信和住宅販売(代理) ■信和住宅販売株式会社 ■設計/監理/株式会社神戸建築設計事務所 ■空間デザイン監修/MARIO SALINAS・MAURO ZUCCHETTI ■施工/東急建設株式会社・株式会社坪田共同企業体 ■販売開始予定時期/平成15年4月末日

※掲載の図面は、イメージにつき施工上の都合、変更と多少異なる場合がございます。又、オプション・仕様等が含まれております。予めご了承ください。上記PHOTOは、イメージ等が含まれております。予めご了承ください。

イタリア気鋭の建築家

「マリオ・ソリナス」&「マウロ・ズケッチェティ」によるデザイン監修。



建築家 MARIO SOLINAS
 MAURO ZUCCHETTI

[プロフィール]

イタリア気鋭の建築家・デザイナーとして、スーパードesignから都市計画の基本構想に至るまで、多岐にわたり活躍している。
 イタリア最大手のスポーツウェアメーカー〈エレエッセ・ステンド・サイン〉でのウソリア宣伝賞、ナポリ「Clean Edizioni」のルイジ・コセンツァ賞の国内建築物部門第一位をはじめ受賞作品も多数。



produced by 兼北 事業主(売主)

sold by 信和住宅販売(代理)



宅建業免許/兵庫県知事免許(7)第0185号
 (社)兵庫県宅地建物取引業協会会員

株式会社 兼北

〒652-0802 神戸市兵庫区水木通1丁目1番5号
 TEL.(078) 575-0507



SHINWA Development Co., Ltd.
 信和住宅販売株式会社

〒650-0036 神戸市中央区播磨町49番地旧居留地平和ビル3階
 TEL.078-3217865 (代)

モデルルーム公開中!

先着順申込受付中

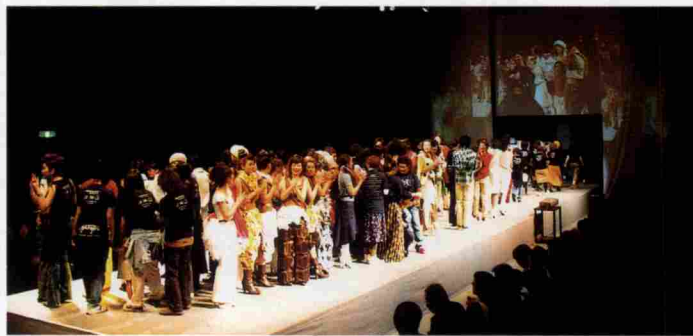
お問い合わせ

0120-560-634

【御影 CLASSICO】ギャラリー
 ※携帯電話・PHSの方もご利用いただけます。
 ◎営業時間/午前10時～午後7時(水曜定休)



Kobe Fashion Institute 創造とチャレンジ



夢をかたちに きらめく感性

1973年にファッション都市
宣言した神戸の中で、専門教育一
筋に力を注いできた神戸ファッシ
ョン専門学校(KFI)。

そのKFIと姉妹校・神戸文化
短期大学服飾学科の学生合同による、
学園最大のイベント「2003
ファッションフェア」が1月19日、

六甲アイランドにある神戸
ファッションマート・KFI
Mホール「イオ」を会場に
今年も華やかに開催された。
第1部はファッションデザ

インコンテスト、第2部はファ
ッションショー。様々な手法で表現
されるそれぞれの感性とエネルギー
が創り出す空間は新鮮なパワー
に満ち溢れていた。

コンテストでは2000年度か
ら全国対象の高校生部門が設られ
るなど、新しい試みが行われてき
た。年を重ねるごとにレベルアッ
プしていく内容にファッション業
界も熱い視線を注いでいる。

広がりをみせる 多彩なカリキュラム

KFIではディスプレイコンテ



KFIディスプレイコンテスト大賞
松原久美子さんの作品



高校生部門 大賞
兵庫県立西脇高校
小野圭耶さんの作品

バリオートクチュール学校賞
北條真智子さんの作品

大賞 福富芳美賞
中尾浩二さんの作品

KOBE FASHION INSTITUTE 神戸ファッション専門学校

- ファッションクリエイター学科 (3コース・3年)
 アパレルデザインコース
 アパレルテクニカルコース
 オートチュールコース
- ファッションビジネス学科 (6コース・2年)
 ファッションアドバイザーコース
 スタイリスト&コーディネーターコース
 メイクアップコース
 ファッションアートコース
 シューズコース
 ファッションデザインコース



学校法人 福富学園

〈学校説明会〉

2003年5月10日(土)・24日(土)
 6月14日(土)・28日(土)
 7月12日(土)・9月13日(土)・27日(土)
 10月11日(土)・25日(土)
 11月 8日(土)・12月13日(土)

2004年1月10日(土)・2月7日(土)

〈夏休みの学校説明会・体験入学〉

7月26日(土)・29日(火)・30日(水)・8月2日(土)
 4日(月)・18日(月)・23日(土)・29日(金)・30日(土)

〈作品展〉神戸会場/5月31日(土)・6月1日(日)
 JR神戸駅地下南 デュオドームにて開催
 10:00~19:00 (6月1日のみファッションショー)



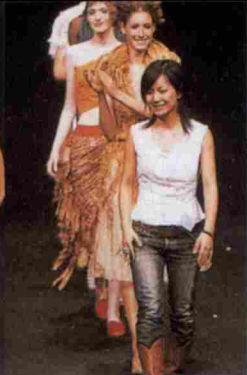
〒651-0066 神戸市中央区国香通6丁目7番
 Tel. (078) 241-8611 (代) Fax. (078) 241-8614
 Homepage address <http://www.kfi.ac.jp/>



国際クリエイター新人賞コンクールでフランス代表賞を受賞した三星智子さんの作品。



卒業ショーでの加藤良子さんと作品。現在サンローランのメゾンで研修中。



パリ・クチュール組合学校の卒業ショーでの大久保奈美さんと作品。現在エルメスのメゾンで研修中。

ストを催すなど、ファッションアドバイザー教育にも力を入れていく。今年度から地場産業である靴業界に優秀な人材を送り込むべく、シューズコースも開設され、そのユニークな授業内容はますます広がりをもっている。

世界で活躍する留学生たち

KFIは、1937年の創立以来、数多くの卒業生をファッション業界に送り出してきた。卒業後、留学し活躍している人達もいる。KFIはパリ・クチュール組合学校と提携しており、コンテストで受賞すれば同校への留学の切符をつかむことができる。パリ・クチュール組合学校を6月に卒業した大久保奈美さんと加藤良子さんは卒業ショーで4つの賞のうちそれぞれテクニカル賞、素材リサーチ賞を受賞した。また、在学中の三



第29回神戸ファッションコンテストでパリ留学を獲得した廣田真梨絵さんの作品

星智子さんは国際的に注目される国際クリエイター新人賞コンクールでフランス代表賞を獲得した。また、神戸ファッション協会が主催する「神戸ファッションコンテスト」で特選を受賞し海外留学のチャンスを手に入れた山本さやかさん、出口雅人さんは現在ミラノのマラゴーニ学院に在学中である。今年2月には廣田真梨絵さんが特選に入賞し、パリ留学が決定している。KFIから無限の可能性を秘めた若者が世界へ旅立っている。



くつのみちながた神戸アワードグランプリ田辺麗さんの作品



浅井敦子師長



健康管理センター長
坂上庸一郎先生



●鐘紡記念病院・人間ドックを訪ねて

いつまでも自分らしく健康で暮らしたい人に

P66・67の上羽康之院長のインタビューも併読下さい

人間ドックは健康科

20世紀後半は医学・医療だけが進み、病気の早期発見・早期治療が叫ばれ、薬とメスで病気を治す時代でした。それは、とりもなおさず病気を診て人を診ない、個性を無視するということにつながり、ひいては人の自己治癒力を弱めてしまうこととなります。

21世紀の医療の基本は、医学を中心にするのではなく人を中心にする事です。つまり、人が自分で治っていくとす力が高めることが医療の基本なのです。

当院の人間ドックは、この考え方をもとに「健康科」として

活動しています。平日、一日、一泊二日、特別プランの4コースがあり、超音波検査 CT検査 内視鏡検査と各科の専門医による診察で疾病を総合的に診ていきます。また、多項目にわたる臨床検査は、コンピューターによる診断支援システムと医師によってダブルチェックされ、病気の早期発見と早期治療を目指します。

解析されたデータと専門医の個別的な診察、さらに健康保持、増進のための生活アドバイスで、個性を重要視した病気の予防につながるライフスタイルをご提案いたします。

▼明るくおしゃれな人間ドックのスタッフ

Kanebo
The Lifestyle Company

鐘紡記念病院

日本医療機能評価機構認定病院

お申し込み・お問い合わせ

鐘紡記念病院・人間ドック係

〒652-0855 神戸市兵庫区御崎町1-9-1
TEL.078-681-6111 / FAX.078-651-6582

ホームページアドレス: <http://www.kanebo.co.jp/hospital/>

交通のご案内

- JR兵庫駅から
連絡バス 30分ごとに運行
タクシー 約5分



SECOND COVER

これは神戸を愛する人々の手帖です
あなたのくらしに楽しい夢をおくる
神戸を訪れる人に楽しい道しるべ
これは神戸っ子の心の手帖です。



ANNIVERSARY
42
神戸っ子

第13回

神戸っ子賞

受賞者発表

月刊神戸っ子創刊30周年を記念して創設した「神戸っ子賞」。分野を問わず、長年の活動の蓄積によって、神戸文化の振興とイメーリアップに功労のある方に賞を贈らせていただきます。
(授賞式は3月3日神戸ポートピアホテルにて行なわれました)

選考委員

米花 稔

新野幸次郎

石阪 春生

武田 則明

小泉美喜子



しもむら としご
下村 俊子

(株式会社神戸風月堂
代表取締役社長)



第32回

ブルーメール賞

受賞者発表

月刊神戸っ子創刊10周年を機に、神戸の文化を推進するために、文化賞「ブルーメール賞」(青い海)賞を創設しました。各部門別に選考会を開き、左記の5名の方に賞をお贈りいたします。
(授賞式は3月3日神戸ポートピアホテルにて行なわれました)

選考委員

島 京子

竹内 和夫

野元 正

◆文学部門



うえむら たけお
上村 武男

(作家)

◆音楽部門



まつばら
松原 千振
ちふる

〈合唱指揮者〉

選考委員

小石 忠男

響 敏也

中西 弘則

◆美術部門



つかわき
塚脇 淳
じゅん

〈造形作家〉

選考委員

中島 徳博

河崎 晃一

岡田 弘

◆舞台芸術部門



こでら
小寺 一登代
かずとよ

〈邦舞家〉

選考委員

佐野 漣箕

岡田 美代

山本 忠勝

◆ファッション部門



うつみ
内海 和子
かずこ

〈田崎真珠商品企画デザイン部 部長〉
ダイヤモンド・インターナショナル・アカデミー会員

選考委員

藤本ハルミ

鈴木 章子

岸上 龍平

見寺 貞子

第13回神戸っ子賞 第31回ブルーメール賞 協賛企業

777

UCC
UCC上島珈琲株式会社

santica

財団法人
井植記念会



林五和夫さんの
受賞者懇話会

↑林五和夫さんの勳四等旭日賞受勲を祝う会が2月20日、ホテルオークラ神戸にて開催された。写真は喜びの林五和夫夫妻を囲んで。



↑2003年第47回神戸二紀展が、2月11日～26日、旧近代美術館こと原田の森ギャラリーで開催。オープニングパーティーと出展者懇話会・受賞式が行なわれた。



→「図画の日を創ろう」と中西勝画伯が提唱。2月11日の朝11時から原田の森ギャラリーで神戸二紀会がセッティング。雨にも関わらず親子連れが600人集ってのびのびと絵を描いた。

↓ピアニストの田中敬子さん（神戸女子大教授）が神戸市文化奨励賞を受賞。祝う会が2月17日ホテルオークラ神戸で開かれた。

▶ 図画の日を創ろう！



↑2月7日神戸市立博物館で「ヴィクトリアンヌード展」が開幕。英国の画家たちが宗教画の中にヌードを描き、時代の流れの中でヌードの美が市民権を得ていく様子が感じられる。

↓2月16日、神戸国際会館こくさいホールを満杯にして、国際きものフェスティバルが装道会によって開催され、2003年度の関西きもの女王が選ばれた。



↓サロン・ド・あいりでは、寒い2月もホットなコンサートが催された。ジャズコンサート、シャンソンとヴァイオリンのコンサートなど、春めくステージも。





↑3月3日、クイーンエリザベスII号が神戸港に入港。みなとめぐりの船とともに、国際港神戸に賑わいが。また3月6日、SEVEN SEAS MARINER号が初入港した。



↑アロードに新NHK神戸放送会館建設の工事がスタート。平成17年の復興10年めに完成、発信する。3月1日の起工式には、東京から海老沢勝二日本放送協会会長が来神。原口洋一神戸放送局長と共に鍬入れ式を。

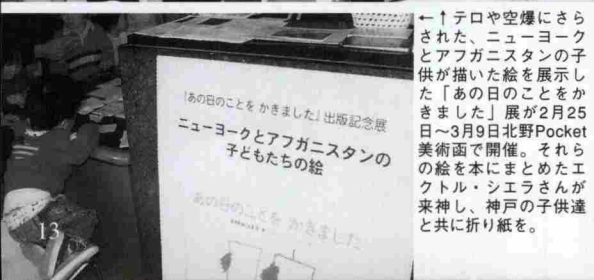


↑3月1日、フルーツ・フラワーパークで「ポップサーカス」が開幕した。雨の中訪れた家族連れなどは、驚異的な技、優雅な演技、楽しいステージを存分に楽しんだ。5月5日まで。

●コウベスナップ



→田辺眞人教授が神戸市文化奨励賞を受賞してから5年。今度は文化活動功労賞を受賞し、「またまた祝う会」が、2月27日湊川神社楠公会館で、賑やかに開催された。



←テロや空爆にさらされた、ニューヨークとアフガニスタンの子供が描いた絵を展示した「あの日のこと」展が2月25日～3月9日北野Pocket美術画で開催。それらの絵を本にまとめたエクトル・シエラさんが来神し、神戸の子供達と共に折り紙を。



←神戸二紀会の画家・佐野利利さんがトアギャラリー賞を受賞。2月15日～20日トアギャラリーで迫力ある個展を開催、気を吐いた。